

## Edito

Danièle Golay Schilter

### Mettez un tigre dans votre moteur!

*Rechercher l'inspiration dans l'historique du Canard et dans l'astrologie chinoise (version internet tout public...), ça marche!*

*Le 14 février, c'était le Nouvel An chinois – fêté ici également par les Vietnamiens – et l'entrée dans l'année du Tigre. Selon www.signe-chinois.com: Cette année ne sera pas de tout repos. Envisagez un changement de vie, mais soyez prudent. Politiquement, grand changement en perspective. Coup de théâtre politique. Révolution. Perspective de guerre. Catastrophe. Année favorable aux changements, à l'action. Mais voilà, c'est tout à fait ce qu'il nous faut, à la SD et pour le quartier!*

*Voyez plutôt: depuis 2005, la SD s'investit pour des transports publics efficaces jusqu'à Praz-Séchaud. Avec quelques résultats, mais aussi un os; le 6 ne monte plus chez nous, il faut transborder à la Sallaz pour descendre en ville et le trajet au centre prend plus de temps. Les intérêts du quartier ont été défendus au Conseil des tl par la FRC, puis par la CITRAP; et arrive un soutien politique d'une élue du Conseil communal. Fort bien. Et si on s'attelait maintenant à réunir ces forces dispersées et à mobiliser le quartier, comme cela s'est fait à Bellevaux pour le maintien du 3, ...puisque l'année est favorable au changement, à l'action et même au coup de théâtre? Si les habitants ne répondaient pas présent, alors on pourrait tourner la page et mettre son tigre sur un autre combat!*

*Quant aux associations du quartier actuellement en difficulté, le Canard leur souhaite de faire leur petite révolution – ou évolution – et de retrouver une tête agissante et une nouvelle dynamique. GRRRR! ■*



## Ça se passe juste à côté

Danièle Golay Schilter

Comme annoncé dans le dernier A à Z, donnons quelques nouvelles du Centre d'hébergement de Vennes, voisin du quartier, qui accueille une centaine d'hommes (requérants d'asile déboutés ou frappés de non-entrée en matière (NEM), c'est-à-dire qui ne remplissent pas selon la loi les conditions pour déposer une demande d'asile). L'automne passé, Nicole Zbinden, de Quartier Libre, et moi avons entendu Cécile Ehrensperger, responsable du secteur Nord et Ouest & Aide d'urgence de l'EVAM (Établissement Vaudois d'Accueil des Migrants) évoquer pour nous l'évolution récente dans le Canton et les changements intervenus récemment dans l'aide d'urgence et dans le Centre.

### Tableau général <sup>1</sup>

C'est à la fois terriblement compliqué, du point de vue des lois, des situations socio-économiques, des destins – et terriblement simple. Selon votre pays d'origine et votre qualification, vous (UE, Etats-Unis, Canada) pouvez accéder à un permis de travail en Suisse, ou pas. Le deuxième cas de figure concerne l'immense majorité des citoyens de cette planète. Malgré ces restrictions, pour des raisons diverses et souvent cruelles, des migrants de plus en plus nombreux tentent le destin vers l'Occident. Clandestinement, ou en passant par la voie de l'asile. Parcours suisse: s'ils répondent à quelques critères, rapidement évalués dans les Centres d'enregistrement, ils peuvent déposer une demande d'asile; elle sera acceptée – parfois – ou rejetée – la plupart du temps. Ou alors ils ne peuvent pas déposer ce demande.



Photo: Hugues Siegenthaler

<sup>1</sup> Cette description relève de la rédaction et non des propos de Mme Ehrensperger.



## Sommaire

- |     |                              |       |                                     |
|-----|------------------------------|-------|-------------------------------------|
| 1-3 | Ça se passe juste à côté     | 12    | Et nos transports? m2....           |
| 5   | Votre logement, suite et fin | 13    | La page culturelle                  |
| 7   | La cuisine de nos voisins    | 15-16 | La parole aux enfants et aux jeunes |
| 8-9 | La vie des associations      |       |                                     |
| 11  | Infos Quartier               |       |                                     |

# TECHNOLOGIE SANITAIRE PERRET SA

EXPERT EN TECHNOLOGIE SANITAIRE:

ETUDES  
INSTALLATIONS  
ENTRETIEN  
DEPANNAGE

AV. DES BOVERESSES 46  
CASE POSTALE 118  
1000 LAUSANNE 21  
WWW.SANIPERRET.CH

TÉL : 021 331 26 26  
FAX : 021 331 26 27  
INFO@SANIPERRET.CH



pharmacieplus  
des grangettes

Ch. des Eterpeys 14 • 1010 Lausanne  
Tél. 021 653 33 55 • Fax 021 653 54 16  
E-mail: pharmaciedesgrangettes@ovan.ch  
Mme B. Sierro, Pharmacienne FPH

Notre équipe vous accueille:  
du lundi au vendredi:  
de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 18h30  
le samedi non-stop de 8h30 à 13h00

15% sur les  
pilules  
contraceptives  
(lors d'achat comptant)

Toutes nos prestations gratuites:

- Places de parc n° 111 à 113
- Carte de fidélité pharmacieplus gratuite
- Mensuel "Santé" de pharmacieplus à disposition
- Mesure de pression artérielle
- et toujours...

Notre pharmacie adhère à la charte  
des pharmaciens indépendants



Rapidité - Proximité

Pour la majorité des autres ordonnances et commandes spéciales reçues avant 14h30 (par téléphone, fax, e-mail ou déposée à la pharmacie), les médicaments manquants arriveront le jour-même dès 16h30 et pourront être, sur demande, livrés gratuitement avant 19h.

Dans ces deux cas<sup>2</sup>, les personnes devraient être renvoyées. Mais cela n'est possible que s'il existe un accord de réadmission entre la Suisse et le pays d'origine. C'est rare. Alors, elles tombent sous le régime de l'aide d'urgence, censé depuis 2006 décourager cette immigration. Dans le Canton de Vaud, c'est l'EVAM qui l'applique.

Autant dire que c'est «spartiate»... L'aide consiste en un hébergement et trois repas par jour. En hébergement collectif, aucun argent n'est distribué, mais 20 francs par mois de bons Migros et des bons Caritas pour des vêtements. Dans les foyers et centre, comme nous l'avions raconté en 2008, des règlements hyper stricts régissent les comportements. Inutile de dire que l'EVAM a essuyé le feu des critiques des organismes de défense de l'asile.

### Un cadre un peu plus humain

Dans le canton, la situation s'est un tant soit peu améliorée. Jusqu'il y a peu, faute d'être affiliées à une caisse maladie, les personnes malades attendaient la dernière minute pour aller se faire soigner aux urgences de la PMU. Mme Ehrensperger s'est mobilisée pour que cette situation coûteuse aux plans humain et comptable change, avec l'affiliation à une caisse. Elle signale aussi qu'au bout de trois ans passés en Suisse, les personnes peuvent être intégrées dans des programmes d'occupation. Elles touchent 300 francs par mois pour un travail à 100%. Dans les foyers, les règlements ont été assouplis.

Les visites sont maintenant autorisées, pour autant que la personne possède des papiers. Les chambres (à 2 ou 6) ont des prises électriques et peuvent être fermées à clé; chaque occupant en a une. Toujours dans le sens d'un peu plus d'intimité et de personnalisation (c'est un grand mot dans ce cadre qui reste assez glauque), les résidents peuvent avoir une petite table ou laisser des affaires personnelles dans la chambre. Les barquettes ont été remplacées par des soupers cuisinés par des requérants d'asile en programme d'occupation cuisine à Renens, amenés et réchauffés; ils offrent un minimum de choix. Deux chambres peuvent être réservées pour un usage personnel, dont



<sup>2</sup> Je passe sur les possibilités de recours, difficiles d'accès, qui prolongent ce processus et aboutissent quelque fois.

une pour un moment de spiritualité; elle abrite des livres sacrés (Coran, Bible, Torah, etc.). Deux assistantes sociales offrent un accompagnement psychosocial, «dans le but d'aider à faire le deuil des espoirs de l'exil et de tenter un autre projet»... Elles organisent aussi des réjouissances, persévérant malgré une faible fréquentation. Comme il y a un tournant important, les résidents sont difficiles à mobiliser et il manque une ambiance de maison. Mais la responsable estime qu'il est important maintenir de tels moments, symboliquement et pour ceux qui y participent.

### Comment se passent leurs journées?

Ce n'est pas un scoop, un nombre certain exerce des activités illégales en ville, trafic de stup' principalement. D'autres restent et participent aux nettoyages, regardent la TV, fument dehors, boivent... Les améliorations n'empêchent pas l'important taux de maladies psychiques, dépression, alcoolisme et autres dépendances dont souffrent des personnes sans repères. L'alcool devient le palliatif à ces journées sans fin. Tout de même, des résidents ont des liens en ville, notamment avec des compatriotes, ou fréquentent des lieux d'aide et d'accueil comme le Point d'Appui. Enfin, beaucoup disparaissent dans la clandestinité.

C'est ainsi que les économies voulues par l'aide d'urgence engendrent des coûts, pour le système de santé, la sécurité, et par le travail au noir... sans compter l'inefficacité de l'effet dissuasif sur la migration.

Pour revenir à nos voisins du Centre, y a-t-il des suicides? Non, répond Cécile Ehrensperger. Elle l'attribue aux fortes valeurs traditionnelles et familiales qui les habitent, au fait que beaucoup sont croyants, et précise encore: «Ceux qui viennent, ce sont des costauds!». Eh oui, traverser terre, mer et frontières, parfois au péril de sa vie, ce n'est pas un choix pour les plus tendres... C'est la maladie qui traduit le mal-être non exprimé. D'où le succès, auprès de quelques-uns, d'une activité d'art-thérapie. Le soutien se trouve aussi auprès de compatriotes, du Point d'Appui (pastorale des immigrés), des organismes religieux, mosquée, église orthodoxe érythréenne ou églises évangéliques africaines. Et parfois auprès d'habitants et associations de notre quartier! ■



Deux affiches anciennes remaniées dans le cadre d'un atelier mené par Patricia Unel Spejer et inauguré le 19 juin 2009 à Renens (source: site de l'EVAM)

### AGIR CONTRE LE RACISME: des formations et une soirée

Du 12 au 20 mars, semaine d'action contre le racisme. Le programme cible cette année les professionnels concernés par les relations interculturelles. Mais mettez à votre agenda la soirée de clôture **aux Docks, samedi 20 mars**.

18h30: Je... Eux... Jeux! Jeu participatif. Entrée libre

20h: Eh Hop... Les Murs, spectacle de hip-hop créé par des adolescents, mis en scène par JD's Events et l'association Mètis'Arte. Entrée libre

21h: Concerts Reggae, avec Danakil (F), Junior TSHAKA (CH). 15.-

Exposition sur le racisme «Avec Couleurs», illustrée par des jeunes.

Infos: Bureau lausannois pour l'intégration des immigrés, www.lausanne.ch/bli - Tél. 021 315 72 45

# Beautylili

Coiffure et esthétique  
hommes et femmes

Produits de marque • Tarifs très avantageux • Sur rendez-vous



**Esthétique**

Soins du visage	dès 50.-
Massages	
- Pierres chaudes	90.-
- cellulite	dès 70.-
- Relaxant aux huiles essentielles	dès 70.-
Épilations:	
- Jambes, bikini, aisselles	50.-

**Coiffure**

Coupe	dès 20.-
Couleur	dès 39.-
Brushing	dès 20.-
Mèches	dès 35.-
Chignon	50.-



Praz-Séchaud 24 • 1010 Lausanne • tél. 078 821 33 29

Gratuit

# Examen\*

(valeur 45.-)

Bon

# 200.-\*

Valable sur une paire de lunettes équipée de verres progressifs

**MAXIVUE** 20 ans  
VOTRE OPTICIEN

1989-2009:  
MAXIVUE toujours à votre service

\* Valable jusqu'au 25 avril 2010 selon conditions magasin

www.maxivue.ch

# Un seul prestataire pour tous vos besoins...

Electricité - Gaz naturel - Chauffage à distance - Multimédia



www.lausanne.ch/sil

Services industriels

## Votre logement, suite et fin

Danièle Golay Schilter

### Contrôles, départs: rumeurs et chiffres

Les périodes de contrôles effectués auprès des habitants des immeubles subventionnés par le service sont toujours synonymes d'inquiétudes et de rumeurs diverses, vérifiées ou non.

Combien de familles ont-elles dû partir? Combien paient un supplément?

Chiffres annoncés par le service pour 2009 et tout le quartier: 27 ménages doivent payer un supplément de loyer (leurs revenus dépassant le plafond). 16 résiliations ont été enregistrées. Ni plus ni moins que d'autres années. Pas de panique au niveau quartier, donc, même si chaque vécu de résiliation est difficile!

**A noter: certains n'ont pas répondu à la lettre annonçant le supplément, et voient ensuite leur bail résilié... Dur, dur. Mieux vaut donc se manifester à temps.**

Celles des gérances qui ont bien voulu nous répondre renvoient le même écho. Chez Colosa, on trouve même qu'il y a moins de départs. En général, ces derniers seraient plutôt liés à la vie de famille: départ en EMS, parfois décès, agrandissement de la famille, divorce... Bon, de toute façon, il y a dans la région lausannoise tellement peu d'appartements à louer, ou à de tels prix, qu'il n'est pas évident de partir. A moins de s'éloigner vers la Broye, Vallorbe ou Romont!

### Ambiance, conflits, cohabitation - vus par les gérances

Les gérances trouvent que cela va plutôt mieux qu'il y a deux ans et que le quartier ne présente pas plus de problèmes que d'autres. Plusieurs lient cette amélioration à l'usage de services de sécurité privés. Ce n'est sûrement pas la seule explication, mais cela nous laisse quand même bien pensifs... Dérive vers une société «fliquée», où l'augmentation de l'incivilité se conjugue avec la diminution du contrôle social par les habitants et les associations?

Braun note encore qu'à la Casbah «il y a de plus en plus d'étrangers». Ah! et ça vous gêne? questionne le Canard... Non. On ne trie pas par origine, on donne la priorité aux locataires avec la meilleure situation économique, disent-ils. Est-ce que les Boveresses font peur aux Suisses autochtones?

### Nouveau règlement? connais pas!

Depuis 2004, les gérances sont censées accepter des locataires en difficulté (et sources parfois de problèmes...) proposés par la cellule logement, qui les encadre pendant deux ans. En 2009, 18 familles ont ainsi atterri dans le quartier. L'office du logement, en contrepartie, doit faire preuve de souplesse et per-

suppléments trop élevés... À se demander s'il ne faudrait pas un service indépendant pour expliquer, clarifier, orienter.

Et une politique régionale de construction qui prévoit davantage de logements subventionnés, puisque que ce bien vital reste soumis à la loi du marché, avec les conséquences que l'on sait. ■



mettre à de «bons vieux» locataires de rester, même en cas de revenus trop élevés, moyennant suppression de l'aide au loyer/supplément de loyer. L'équilibre par immeuble est même chiffré: 15%-15%. A l'époque, une gérance avait combattu cette mesure devant les tribunaux. La SD s'était montrée sceptique sur son application. Aujourd'hui, c'est comme si certaines gérances savaient à peine de quoi on parle! Ça n'a rien changé, nous dit-on. En tous cas, ça ne leur pose pas de problème. Telle gérance souligne sa bonne coopération avec l'office, telle autre le trouve trop souple: «Il y en a qui profitent (chez les locataires)...»

### Plus, et plus simple

Un office, une cellule, plusieurs règlements, 26 gérances, des milliers de locataires de toutes origines: complexité programmée! L'office a beau expliquer le système, le locataire soulage de trouver enfin son toit n'en retiendra pas grand-chose. Les lettres de convocation au contrôle ou de résiliation causeront toujours autant de stress. Les bénéficiaires des assouplissements ne les perçoivent pas comme tels et trouveront toujours les



**Cherchez la différence !**

# Satellite Boveresses

# DENNER

Avec produits frais

*Au cœur de votre quartier*

*Pas de Supercard  
mais toujours  
des prix Super,  
avec Denner ...*



*et régulièrement  
des liquidations attractives*

Tous les mercredis & samedis,  
tentez votre chance au



et chaque vendredi à l'



**Boveresses 33 • 1010 Lausanne • 021 653 40 10**

Ouvert: du lundi au vendredi de 7h30 à 12h30 et de 13h30 à 19 heures • Le samedi non-stop de 7h30 à 18 heures

## La cuisine de nos voisins

Chantal Ebongué

Les Boveresses sont un quartier *multiculturel*: la plupart du temps, quand on cite notre quartier, ce mot est utilisé.

Cette *multiculturalité* se traduit par différentes choses: les habits, l'éducation, l'aspect physique, mais d'abord – et pour notre plus grand bonheur – par la cuisine.

Qui n'a pas goûté un plat inconnu mais délicieux à une fête de quartier? Qui n'a pas humé les odeurs alléchantes de l'appartement d'à côté en n'osant pas demander à se faire inviter?

Le Canard a donc décidé d'aller chez les voisins – et les voisines – et de leur demander la recette qu'ils ou elles réussissent le mieux. C'est une façon de faire connaissance, à la fois avec des personnes et avec des traditions culinaires. C'est aussi une façon d'épater votre entourage avec vos nouvelles recettes!

### Les crevettes de Marie-Jo

Marie-Jo est portugaise. Arrivée en Suisse à l'âge de 8 ans, elle y a fait sa vie et une grande partie de sa famille vit à Lausanne. Elle a épousé un Suisse et ils ont un fils de 14 ans. Elle vit aux Boveresses depuis 1994 et travaille également dans le quartier comme aide-animatrice dans un EMS.

Passionnée de cuisine, elle participe à un forum de recettes, où vous pouvez trouver d'autres de ses délicieux plats: [www.lesfoodies.com/mariejo](http://www.lesfoodies.com/mariejo). Elle réussit particulièrement les fruits de mer, le gratin dauphinois et le gâteau au chocolat. Elle prépare des plats portugais une à deux fois par semaine, quand elle a le temps, m'a-t-elle dit. Ce sont sa mère et ses tantes qui lui ont transmis leur savoir, et la cuisine portugaise est à l'honneur lors de chaque réunion de famille. Voilà donc la star de ses recettes, que j'ai bien sûr goûtée avant de vous la proposer. Vous m'en direz des nouvelles!

Vous avez besoin de:

- 1kg de crevettes (ou gambas)
- 50 gr de beurre
- sel
- aromate
- 1 cuillère à soupe de Tabasco (ou poivre de Cayenne)
- 1 bouquet de persil haché
- 1 petite échalote hachée
- 1 petit oignon haché
- 4 à 6 gousses d'ail hachées
- 3 dl de vin blanc.



**Préparation:**

Faire cuire les crevettes dans de l'eau bouillante salée. Dès que les crevettes sont bien rosées, les égoutter.

Faire fondre le beurre dans une grande poêle puis ajouter les crevettes. Assaisonner avec l'aromate, le sel et le Tabasco, bien mélanger le tout; puis ajouter le mélange finement haché de persil, oignon, ail, échalote. Mélanger le tout et laisser rôtir 2 à 3 minutes sur feu moyen, Déglacer au vin blanc, laisser réduire quelques secondes, voire 1 mn. Y ajouter une noix de beurre, remuer et servir chaud, avec du riz ou une grosse salade.

Bon appétite! ■



### ♦ Association de la Maison des Boveresses

#### Centre de rencontre et d'animation

Av. des Boveresses 27bis - CP 82  
1000 Lausanne 21  
Tél/Répondeur 021 652 48 82  
Fax 021 652 49 59  
CCP 10-276 08-2  
E-mail: info@boveresses.ch  
Site internet: http://www.boveresses.ch

#### Renseignements

Lundi	14h-16h
Mardi	14h-16h 16h-19h location
Mercredi	10h-12h*
Jeudi	14h-16h
Vendredi	14h-16h

#### INFORMATIONS IMPORTANTES

##### Nouvelles cotisations

Dès le 1er janvier 2010, pour vous inscrire à un cours, vous devez devenir membre de notre association.

**Cotisation annuelle: 35 francs par famille.**

La cotisation inclut les services de la ludothèque et de la bibliothèque, les Petits Jardins

En devenant membre, vous bénéficiez également de réductions sur d'autres prestations, activités de vacances, les locations de nos locaux.

##### Des nouvelles de «la Ferme»

Samedi 1er mai, dès 17h00, à l'occasion de nos portes ouvertes, venez visiter nos locaux et découvrir le résultat des transformations réalisées en 2009. Vous êtes ensuite conviés, à 19h30, à notre Assemblée Générale suivie d'un repas-spectacle. Le programme définitif paraîtra à mi-avril.

##### Café-rencontre: lundi 9h30-12h

#### Bibliothèque

Près de 1000 BD, livres pour enfants, documentaires, et plus de 500 romans à disposition gratuitement

Horaires: mardi de 16h à 19h

Les ouvertures sont calquées sur les vacances scolaires.



#### ESPACE 12

Ch. des Eterpeys 12  
Tél. 021 652 54 81

#### 11 à 14 ans

##### Accueil

moment de détente, pour jouer au baby foot, ping-pong, jeux de société, ...

Mercredi 14h-18h

Jeudi 16h-19h

Vendredi 16h-19h

##### Croq'-midi

Accueil des écoliers pendant la pause de midi. Ils peuvent apporter leur pique-nique

Lundi, mardi, jeudi et vendredi de 12h-14h.

##### Dès 15 ans

Accueil... avec des habitants du quartier, baby foot, jeux, discussions, repas  
Jeudi 19h-21h.

##### Adultes

Café-rencontre le mercredi de 16h-18h30

##### Accueil habituel

Vendredi 10h30-21h

#### Ludothèque Ali-Baba

Ch. des Eterpeys 10-12

Grand choix de jeux pour petits et grands. Venez découvrir et jouer à la ludothèque ALI BABA...

Chaque enfant peut jouer avec un jeu: l'essentiel, c'est la découverte. Un excellent moyen pour voir si certains jeux plaisent à votre bébé, à votre enfant.

Horaires: mardi de 16h à 18h

Prix: 1 à 5 francs le jeu.

Pour tous renseignements: Lara Ruberto, 021 653 87 08.



#### NOS PROGRAMMES

##### Activités enfants et adultes

#### MUSIQUE

##### Guitare

Enfants et Adultes

Tous les lundis de 16h30 à 21h

Au Centre des Boveresses

Cours de guitare de 45 min

Débutants acceptés

Prix membres: 55 francs par mois

Tous les styles, classique, latino, ...

possibilité d'ouvrir un cours le mardi

Professeur: Jorge Nascimento

##### Rap - Jeunes (NOUVEAU)

Un mardi sur deux de 19h30 à 20h30

Au Centre des Boveresses

Nombre de participants max. 5

Débutants acceptés

Prix: gratuit à condition de produire la

carte de membre de l'association

Professeur: Joël Gerber

#### ARTS MARTIAUX

##### Capoeira (NOUVEAU)

Enfants 7 à 12 ans

Tous les lundis de 17 à 18h

Salle de rythmique du Collège de Praz-Séchaud

Nombre de participants max. 8

Possibilités d'ouvrir 2 autres cours

enfants de 4 à 6 ans: de 16h15 à 17h

ados adultes: de 19h à 20h30

Débutants acceptés

Prix: 120 francs par semestre

Professeurs: Baiano et Sarah Grangier

##### Taï Chi Chuan

##### Adultes

Tous les mardis de 20 à 21h

Salle de rythmique du collège de Praz-Séchaud

Prix membres: 60 francs par mois

Professeur: Bruno Burgherr

##### Vô-Vietnam

Tous les mercredis 18-19h

Au Collège de Coteau-Fleuri

Responsable: Fabrizio Scarpellino

Prix: 100 francs le semestre

##### Ju-Karate

Tous les mardis 17h30-19h30

Au Collège de Coteau-Fleuri

Professeur: Bruno Burgherr

Prix: 120 francs par semestre

#### EXPRESSION

##### Théâtre

Atelier axé sur le développement de la créativité, animé par un comédien professionnel.

Vendredi de 16-17h30h. (7-12 ans)

Collège de Praz-Séchaud

#### Atelier de poterie

Centre des Boveresses

Av des Boveresses 27 bis

1010 Lausanne

Pour informations: Véronique Rezin

079 655 58 18 - potver@tvmail.ch



Cette année nous vous proposons des cours de poterie et de raku

Tous les mercredis 19h30-21h30 dès 14 ans.

Au choix 80 francs le mois ou 25 francs la soirée.

#### COURS DE FRANÇAIS

Deux cours sont proposés par «Français en Jeu». Les débutants sont acceptés et les parents peuvent prendre leurs enfants.

Horaires: jeudi de 9-11h

Centre des Boveresses. Inscription sur place.



#### ♦ ARC-ECHANGE

Accueil Rencontre Contact

- pour les petits et leurs parents,
- pour créer des liens et jouer ensemble,
- pour partager ses expériences autour d'un café...

Centre œcuménique, ch. des Eterpeys 10-12  
mardi de 9h à 11h (sauf pendant les vacances scolaires)

Renseignements:

Laurence Cuénoud: 021 784 27 17

Huguette Furer: 021 652 82 02



#### ♦ Association Sport Pour Tous

Pour devenir membre et bénéficier de nos tarifs les plus bas, il faut habiter les quartiers des Boveresses, Eterpeys, Grangette, Praz-Séchaud et s'acquitter d'une cotisation de 10 francs par foyer.

##### Renseignements pour le badminton et le tennis

Pascal Thöni, tél. 021 653 11 48 ou 078 820 43 55.



#### ♦ CROG

##### Centre de rencontre œcuménique de la Grangette - Eterpeys 10-12

Un lieu commun aux paroisses catholique et protestante du quartier

##### Au programme de ces prochains mois:

##### Soupe de carême

Le vendredi 19 mars à 19 h, soupe de carême (soupe maison, pain, pomme) suivie à 20h d'un film de 50 minutes. Fin de la soirée vers 21h. Invitation cordiale à tous. On peut venir seulement pour la soupe ou seulement pour le film.

##### Pâques: quatre après-midi pour les enfants

Comme chaque année, les paroisses protestante et catholique invitent les enfants de 6 à 10 ans (2e année enfantine à 4e primaire) à vivre ensemble quatre après-midi dans les locaux œcuméniques du CROG. Cette année, le thème choisi est: «Les quatre éléments». La terre, l'eau, l'air et le feu seront abordés au cours de diverses animations (récits bibliques, chants, discussions, bricolages, jeux...).

Dates: du lundi 29 mars au jeudi 1er avril, de 14h à 17h.

Prix: 20 francs pour les quatre après-midi, 30 francs pour les enfants d'une même famille.

Informations et inscriptions: Mme Marianne Périllard, tél. 021 652 69 72

**Prière œcuménique** les mercredis 10 mars, 14 avril, 5 mai et 9 juin à 20h15. Un moment de recueillement bienfaisant, à vivre dans la confiance mutuelle et la liberté.

**Réservation des locaux**, Mme Sandra Forster, Eterpeys 28, tél. 021 652 84 68, de 12 à 13h et de 17 à 19h.



#### ♦ RATABOUM

##### Association pour la petite enfance des Boveresses

Av. des Boveresses 27bis - 1010 Lausanne

Tél. 021 653 29 20

Si vous avez des enfants entre 2 ans et demi et 5 ans et que vous avez envie de découvrir le nouvel aspect de nos locaux, nous vous invitons à prendre contact avec les éducatrices.

La halte-jeux est ouverte:

Lundi-mercredi-jeudi-vendredi: matin de 8h30 à 11h30

Mardi: après-midi de 13h45 à 16h45

Prix: 10 francs la demi-journée.

## ! URGENT !

### Recherchons COMPTABLE

**Vous vous sentez concerné(e) par les activités de la petite enfance de votre quartier ?**

**vous avez un peu de temps à y consacrer et les compétences nécessaires pour tout ce qui concerne la comptabilité d'une association de quartier (logiciel de comptabilité WinBiz) ?**

**Alors, vous êtes la personne que nous recherchons pour succéder à la titulaire au sein du comité, qui est disposée à vous coacher pendant quelque temps, si vous le désirez.**

**Annoncez-vous sans tarder au 021 653 67 27.**

**A très bientôt.**

Le comité

Petit creux ou grande faim? Anniversaire, mariage, soirée d'entreprise ou entre amis?



vous propose ses spécialités gourmandes, salées ou sucrées

BOULANGERIE-PÂTISSERIE-CONFISERIE

Ch. des Eterpeys 2 • 1010 Lausanne • Tél. 021 697 65 65

www.palaisgourmand.ch

Ouverture: du lundi au vendredi 6h00 - 19h00  
samedi fermé  
dimanche et jours fériés 6h30 - 12h00



AU CENTRE DE LAUSANNE...  
AU PLUS PROCHE DE VOUS!  
UN GARAGE À TAILLE HUMAINE...  
AU PLUS PRÈS DE VOS ATTENTES!

**Pierre Mirabile Automobiles SA**

Av. de la Sallaz 76 - 1010 Lausanne  
021 651 66 00 - www.voiture.ch



Un choix unique de programmes!

Demandez nos offres aux meilleurs prix!

**AGENCE DE VOYAGES**



Lausanne: Rte d'Oron 2 ☎ 021 653 51 71

lasallaz@solvoyages.ch

Pl. Chauderon 23 ☎ 021 622 50 10

Vevey: Grand Place 2 ☎ 021 921 39 38

**HORAIRE:**

Lundi à vendredi

11h - 14h

18h - 24h

Samedi 18h-24h

Dimanche 18h-24h

**Livraisons**

à domicile

7/7 jours

ou à l'emporter

**Pat pizza & kebab**



Tél. 021 351 15 15

Av. Tissot 17 (angle Juste-Olivier)

1006 Lausanne

Commandes par internet possibles

www.patpizza.com

Classées meilleures pizzas à domicile, aux tests des quotidiens «24Heures» et «Matin Bleu»  
Pat pizza, le plus proche livreur de votre quartier

**Chez Mary**

Esthéticienne diplômée

Ch. des Eterpeys 20 - 1010 Lausanne

sur rendez-vous - tél. 076 339 95 83

**Épilation**

**Cire chaude**

Lèvre supérieure	10.-	Jambes	60.-
Lèvre supérieure et menton	17.-	Mi-jambe	25.-
Bikini	15.-	Bras	30.-
Bikini très échancré	20.-	Mi-bras	20.-
Aisselles	15.-	Dos/torse	30.-

**Cire tiède**

**Autres soins**

Manucure	30.-	Nettoyage complet	90.-
Beauté des pieds	40.-	Nettoyage de la peau	70.-
Massages du corps (1h) (amincissant et relaxant)	100.-	Nettoyage simple	65.-

**Soins du Visage**

Produits **GUINOT**

Société de développement des Boveresses-Praz-Séchaud-Grangette-Eterpeys

## Assemblée générale annuelle

mardi 4 mai 2010 à 20h15

au Centre d'animation et de rencontre  
Av. des Boveresses 27bis (entrée au sud du bâtiment)

Ordre du jour statutaire,  
notamment le renouvellement du comité

**Réservez d'ores et déjà cette date et venez nombreux soutenir nos actions**

Le comité SD



- Tu zones le samedi?
- Tu as entre 10 et 13 ans?
- Tu aurais envie de t'éclater avec des jeunes de ton âge?

Alors viens essayer les scouts!



Chaque samedi, nous proposons de nombreuses activités variées en plein air ou dans nos locaux. C'est l'occasion de te faire plein de potes et de vivre des choses inoubliables! Sans aucun engagement, viens juste essayer une fois...

- Jeux de rôles • vie en plein air • courses de caisses à savon • bricolages • 3 camps par année • feux en plein air • sports divers • marches en montagne • camp sous tentes • et bien d'autres choses encore

Pour tout renseignement, contactez-nous au tél. 079 778 53 73 ou par mail à marc.spaltenstein@sauvabelin.ch.

### Du changement à Valmont

Le 14 janvier, 24h a confirmé la rumeur du quartier, c'est une succursale de Aldi, «cas-seur de prix» allemand, qui s'installera à la route d'Oron, à la place de l'ancien Casino. Sur une surface de 750 m<sup>2</sup>, 1000 articles seront proposés. Il y aura 50 places de parc (source: 24h, Jérôme Ducret).



### VENTE DE SECONDE MAIN

**Avis important pour tous les clients qui désirent apporter des articles à vendre**

Il faut impérativement préparer à l'avance, à la maison, une liste des articles et leur apposer une étiquette. Si vous n'avez pas de liste ou si vous souhaitez davantage de renseignements, prenez contact avec Isabelle au 021 652 98 20 ou Véronique au 021 691 90 35 qui se feront un plaisir de vous répondre. Merci de votre compréhension.

La vente du printemps aura lieu au Centre de loisirs

- Dépôt de la marchandise : jeudi 15 avril de 18h30 à 20h
- Vente ouverte à tous : vendredi 16 avril de 16h à 19h
- Reprise des articles invendus et retrait des gains de vos ventes : samedi 17 avril de 9h à 10h.

Afin de faire fonctionner le Troc, nous sommes à la recherche de bénévoles. Nous espérons que vous serez nombreux(ses) à répondre à notre appel et nous nous ferons un plaisir de vous accueillir.

## La chronique du m2

Chantal Ebongué



Cette fois, cette chronique sera douce-amère... Dans mon m2, j'ai assisté à deux scènes comparables mais qui ont eu pour conséquence des réactions très différentes. Je vous raconte :

Quelques jours plus tard, m2 toujours, 17h, sortie du travail. Une très jeune fille s'agite à l'arrêt. Elle parle seule, ne tient pas en place, et sa voix est de plus en plus forte. Elle a un regard perdu dans la folie et tant son discours que son comportement sont de plus en plus agressifs. La rame arrive, la jeune fille y entre et se trouve face à une équipe de contrôleurs. Elle commence alors à hurler, à les insulter et les menacer.

Deux petites filles assistent à la scène, terrorisées. Les contrôleurs le remarquent et l'un d'eux s'approche des enfants et s'emploie à les rassurer. L'un de ses collègues tente de calmer la jeune fille, tout en douceur mais absolument en vain.

Le public qui assiste à la scène prend alors en charge les deux écolières et sourit tristement devant une scène pathétique: l'assaillante est une toute jeune fille, jolie comme un cœur et visiblement folle à lier. Cette fois, le sentiment partagé par le plus grand nombre tient de la compassion et pas de la moquerie. La jeune fille sort du métro. Fin de l'histoire.

Je me suis dit que décidément l'être humain est à double tranchant: l'effet de groupe peut nous amener à exclure, à rejeter une personne marginale mais aussi à avoir de la compassion ou à protéger deux enfants terrifiées. J'espère que, le plus souvent, nous choisissons vous et moi la deuxième solution... Et puis, encore bravo aux contrôleurs du m2: ils se sont fait violemment agresser verbalement (leurs mères, femmes et sœurs ont été à l'honneur, croyez-moi...) mais ont gardé un sang-froid et une gentillesse exemplaires! ■

Jour d'école, sortie des classes, le m2 est rempli d'écoliers. A l'arrêt, un «vieux fou» hurle des mots d'oiseaux aux enfants. C'est un homme d'une soixantaine d'années, visiblement très perturbé mentalement. Il est petit, tout mince, marqué par l'âge et la maladie. Malgré son vocabulaire de charretier à l'encontre des enfants, son attitude physique n'est pas agressive et le moins qu'on puisse dire est qu'il ne leur fait pas peur.

Les enfants sont d'abord surpris par ce vieux monsieur qui les insulte. Ils l'évitent, rient nerveusement entre eux, se donnent des coups de coude. Le métro arrive, tout le monde y monte, mon énergumène aussi. Il continue à parler seul, à s'énerver contre le monde entier. Les écoliers commencent à parler entre eux, les adultes présents dans le métro lèvent les yeux au ciel et sourient aux enfants. Ceux-ci se sentent soutenus et on assiste alors un drôle de phénomène de groupe: les enfants parlent de l'homme, se moquent de lui entre eux, de plus en plus fort. On sent la provocation qui monte, alors qu'il s'agit d'un homme certes inadéquat, mais malade et seul face à 40 ou 50 enfants. Les adultes sont alors intervenus pour calmer le jeu et éviter que l'effet de meute n'aboutisse à une situation plus tendue. L'homme est finalement descendu et l'histoire s'est arrêtée là.

### Le 6 jusqu'à PS: nouvelle intervention

Début février, le Conseil communal a adopté une résolution qui nous concerne, où il souhaite que la **Municipalité intervienne auprès des t1 pour rétablir la ligne 6 jusqu'au terminus de Praz-Séchaud.**

C'est Françoise Longchamp, conseillère communale libérale de Chailly, qui en est l'auteure. En décembre, elle a déjà interpellé la «Muni» à propos d'une proposition faite en 2007 à une délégation de la SD par Olivier Français, consistant à étudier la possibilité de **prolonger le m2 de Vennes en direction des Boveresses. Elle demandait aussi si les cheminements piétons de PS à Vennes avaient été améliorés** et si le prolongement du 6 permettrait une meilleure desserte par le sud du quartier.

La Municipalité a répondu en faisant l'impasse sur une branche du m2 jusqu'à PS: «Ce tronçon s'avérerait dans les faits inexploitable techniquement», pour diverses raisons (pentes, coordination avec la ligne principale). Sans l'éclairage d'un expert indépendant, on ne peut que prendre acte de...

La Municipalité soutient par ailleurs que l'accès à Vennes depuis PS (au niveau du 17) par la Vuachère et le bâtiment de l'EVAM est maintenant praticable toute l'année et qu'un nouveau cheminement direct entre le garage-atelier des t1 et PS sera créé. Enfin, elle maintient que le réseau 08 ne peut être modifié sectoriellement – ce qui pourtant, par exemple, a été le cas avec le rétablissement de la ligne 3 –, que le 41 est avantageux pour les écoliers, et que le transbordement 6→41 et 41→m2 sera meilleur une fois la place de la Sallaz réaménagée.

Cette réponse n'ayant pas satisfait Mme Longchamp, elle réussit à convaincre le Conseil de soutenir sa résolution. Il nous reste à suivre ce nouveau rebondissement inespéré!

### Sallaz-Valmont: ça bouge

**Le trajet piéton de Praz-Séchaud à la station m2 Vennes va être amélioré**

Grâce aux travaux entourant la construction de l'Aquapôle et du nouveau P+R, la route de Valmont subira en effet des travaux d'aménagement, qui commenceront ce printemps. Le tronçon vers le COFOP aura des trottoirs et des passages de sécurité pour piétons.

**La place de la Sallaz, côté m2, va être entièrement réaménagée**

Les immeubles, du garage Ghibellini jusqu'à la droguerie, vont être démolis, la tour réhabilitée. Un concours d'architecture a été organisé par le propriétaire (fonds de placement de l'UBS), et exposé à la Sallaz dans les locaux de l'ancien Vidéo Folies. Plus d'infos dans le prochain numéro.prochain numéro.

Danièle Golay Schilfer

 <b>TOUS À LA COLOMBE, LE CAFÉ-THÉÂTRE DU QUARTIER</b> Programme printemps 2010 <i>Théâtre de la Colombe</i> Rte d'Oron 98 - tél. 021 653 25 97 www.theatre-colombe.ch				
<b>Mars</b>				
Ve 5 Sa 6	20h32	Lorraine Felix En Concert	Chanson Française	Auteur, compositeur et interprète suisse, Lorraine raconte les petits riens et les sujets tabous d'une même plume, simple et directe. Son premier album, « Mine de rien » est sorti en septembre 2009. Timotee Haller, piano. - www.lorrainefelix.ch
Ve 12 Sa 13	20h33	«Foxyjazz» En concert	Concert	Foxyjazz, c'est la rencontre du chanteur Claude Delabays et du pianiste Stéphane Mayer qui a généré un répertoire jazzy de chansons originales. Dans la lignée de Nougaro, ou Trenet. <a href="http://www.myspace.com/claudeadelabaysfoxyjazz">http://www.myspace.com/claudeadelabaysfoxyjazz</a>
Ve 19 Sa 20	20h32	«L'éléphant et l'albino»	Humour	Durant plusieurs mois, ils se sont écrit des lettres. Et ces lettres mises ensemble racontent une histoire. Et deviennent un spectacle. Sont-ils deux clowns menteurs en quête de tragédie ?
Ve 26 Sa 27	20h31	«Sur le fil invisible» (2)	Métamorphose(s) Danse improvisée	«Spectacle de coïncidences corporelles, où la tension met en scène deux personnages déambulants, dansant et jouant avec l'imprévisible...» «Spectacle poétique, vivant, singulier, créé, réalisé et joué par deux femmes autodidactes... à découvrir absolument !!! Cie du Lien
<b>Avril</b>				
Sa 10 Di 11	20h29 17h00	Cendrillon et ses Crocs...	Marionnettes	Cendrillon, souillon sous la tyrannie d'une belle-mère... et de deux sœurs vipères ! Une invitation au bal ! Jusqu'ici rien d'normal. Sauf quand la compagnie La Poule Qui Tousse décide d'y ajouter un dragon, un chevalier, de la Tecktonik et autres grains de folie. <a href="http://www.lapoulequitousse.ch">www.lapoulequitousse.ch</a>
Ve 16 Sa 17	20h31	Madame Nostalgie	Chansons	Fred Beltrando et Roland Sprenger ont choisi la simplicité d'une voix et d'un piano. Dans «Madame Nostalgie» ils nous proposent leur interprétation des plus belles chansons de Reggiani, connues et moins connues.
Ve 23 Sa 24	20h32	«Les Cybergonzes régent leurs contes»	Humour	Les trois jeunes femmes des «Cybergonzes» ont atteint l'âge de la déraison. C'est le temps pour elles d'emmener le spectateur dans la magie des contes revisités. Les textes et la mise en scène: Benjamin Cuhe. La musique: Mathieu Huwiler. <a href="http://www.cybergonzes.ch">www.cybergonzes.ch</a>
Ve 30 et Sa 1er mai	20h33	Roger-Alain et Zebrano	Ventriloque et Magie de ballons	Le nouveau spectacle de ventriloque de Roger-Alain met en évidence plusieurs effets magiques. «Les mystères du sac à ballons» est un spectacle visuel imaginaire et imaginé par Zebrano, le magicien des ballons.
<b>Mai</b>				
Ve 7 Sa 8	20h33	«Du pain et des jeux»	Humour et chansons	Humour Noir Swingué Tendence Poético-Réaliste Ronan Ducolomb nous propose un tour de chant à sa façon, un «Concert Ducolomb tout sauf béni». <a href="http://www.myspace.com/ronanducolomb">www.myspace.com/ronanducolomb</a>
Ve 21 Sa 22 Du Ma 25 au Sa 29 Di 30	20h31 17h01	Benjy Dotti	Humour et imitation	«LES PEOPLES N'ONT QU'À BIEN SE TENIR!» Toujours aussi caustique et corrosif, BENJY DOTTI parodie l'actu et les peuples avec une drôlerie irrésistible en passant en revue une palette de 40 artistes. Un véritable show mis en scène par Ambroise Michel (Rudy dans la série Plus belle la vie) <a href="http://www.dotti.fr">www.dotti.fr</a>
<b>Juin</b>				
Ve 4 Sa 5 Di 6	20h33 17h03	«Les dessous de la Batonne»	Pièce de théâtre	Histoire qui ressemblera à un huit-dos, une histoire de famille qui a mal tourné, avec comme ambiance un suspens pour savoir ce qui s'est passé, une espèce de polar familial. Mise en scène Anne Cortthay

### Et François Pitton a écouté pour vous!



**Benjamin Biolay: La superbe** (Naïve NV 818612)

Biolay? Oui, on le connaît, surtout pour les chansons qu'il a écrites pour les autres: de Henri Salvador à Keren Ann en passant par Gréco ou encore Isabelle Boulay (!). Une image vaguement précieuse d'un type prétentieux, distant, qui se la joue. Pas le genre à qui l'on aurait forcément envie de taper sur l'épaule en lançant «Hey salut mon pote, toi t'es cool!». Je n'en ai pas plus envie aujourd'hui, mais quel album renversant: 22 titres inspirés, d'une justesse de ton autant par les mots que par la musique riche, passionnante. Superbe.

**Graham Coxon: The spinning top** (Trangressive, Musikvert, Trans102) - *If you want me*

Le guitariste de Blur nous emmène dans des contrées musicales (folk pop indie) que la grosse machine blurienne ne lui permet pas d'approcher. La séduction est immédiate en début d'album par de petites perles presque fragiles. Le jeu de guitare acoustique est brillant et aérien. Cette balade en eau calme ne durera pas toujours: le tempo s'accélère par moment, se radicalise et l'instrument se branche au secteur pour quelques titres distillés tout au long de la seconde partie de l'album. Même Pete Doherty semble lorgner sur «Humble man». Au final, un album beau comme une descente de l'Ardèche en eaux basses: souvent calme, et agrémenté de quelques rapides.



## STRADA, votre assurance voiture

**Responsabilité civile**

Couverture maximum, protection du bonus et de la faute grave

**Casco partielle**

Couverture parking, phares, véhicule de remplacement, choses emportées

**Casco complète**

Couverture parking, protection du bonus et de la faute grave phares, véhicule de remplacement

**Accident-occupants**

Couverture standard ou personnalisée

**Vous allez changer de voiture ? Demandez-nous une offre !**

Agence principale d'Epalinges

Miguel Antonino, Agent principal

Rte de la Croix-Blanche 29, 1066 Epalinges

Tél. 021 784 06 46, fax 021 784 06 45, e-mail: epalinges@axa-winterthur.ch

**Voyages Chailly**Pont de Chailly  
Lausanne**matias aschwenden** Propriétaire

Avenue de Chailly 4 • Pont de Chailly • 1000 Lausanne 12

Tél. 021 652 32 05 • Fax 021 652 50 60 • E-mail: resa@voyages-chailly.ch

Nos heures d'ouverture: lundi à vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à 18h30 • Samedi de 9h à 12h



Le goût de la viande

Votre spécialiste en viande

Centre Commercial  
de la Croix-Blanche  
1066 Epalinges

Tél. 021 784 19 39

Fax 021 784 19 40

www.boucherie-perroud.ch

Importation et vente des huiles d'argan  
alimentaires et cosmétiques**AUX ARCADES**  
Fleurs

Christine Widmer

Epalinges Centre

Place de la Croix-Blanche 3

1066 Epalinges

Tél. 021 784 20 54

Livraison à domicile  
Ouvert le dimanche de 10 à 12 heuresSur présentation de cette annonce,  
une remise de 10% vous sera accordée**LE FOYER**Centre éducatif  
pour personnes aveugles ou  
malvoyantes, intellectuellement  
handicapées

Route d'Oron 90

1010 Lausanne

Tél. 021 651 22 12

Fax 021 651 22 00

ateliers.aa@lefoyer.ch

Cannage et rempaillage de  
chaises, vannerie, broserie,  
mise sous pli

Heures d'ouverture du magasin

Lundi au jeudi:  
8h30-12h et 13h30-17h30  
Vendredi:  
8h30-12h et 13h30-17h

Accès par le Ch. de Rovéréaz

**La parole aux enfants et aux jeunes**

Danièle Golay Schilter

«Vieux», «jeunes», souvent on se côtoie, dans les quartiers, les rues et les bus, sans bien se comprendre, sans prendre le temps de se découvrir, parfois en posture de hérisson...

Il existe des endroits où la parole des jeunes est encouragée. Adultes, «vieux», on découvre alors des sensibilités, des opinions, des revendications touchantes ou étonnantes. Deux exemples pour célébrer à notre manière les 20 ans des Droits de l'Enfant.

idée sur elle, sur son apparence; puis on apprend à la connaître».

Virginie, demande dans son message: «accepter les autres comme ils sont et arrêter de juger les gens sans les connaître». «Avoir plus de liberté pour pouvoir exprimer ses sentiments (pleurer, crier, rire...) et pas tout garder à l'intérieur».

«Qu'on soit tous égaux, qu'on soit aimés. Les enfants ont besoin d'amour autour d'eux! Ils ont besoin de paix; ils ont besoin de penser; et d'avoir des droits, comme

Jugement, relations avec les parents, amitié, paix: des préoccupations communes entre ces enfants d'Europe et d'Afrique Noire.

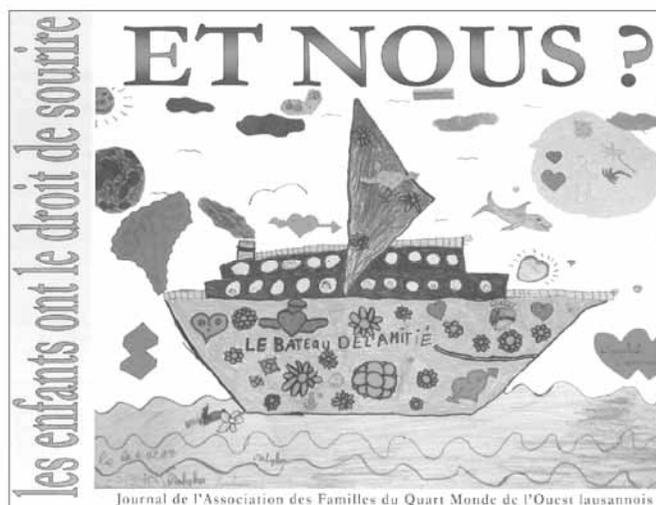
Le groupe de Renens, après avoir réalisé un clip vidéo, est parti pour une rencontre internationale en Pologne. Là, enfants et jeunes de plusieurs continents ont réfléchi sur les thèmes de la famille, de la santé et de l'exclusion. Un nouveau droit leur a paru important: être heureux!

Dans les groupes francophones, les difficultés exprimées tournent autour de l'exclusion, surtout à l'école. Beaucoup de sagesse dans certaines positions: «J'étais seule, exclue de la classe par les autres. Dernièrement, je me suis fait un ami, on est deux, (...) ça aide parce qu'on peut se soutenir mutuellement. Dans une classe, il y a les plus faibles... J'ai une amie qui m'aide lorsqu'on me juge. Les faiblesses qu'on voit chez les autres, c'est aussi un bout de nos faiblesses. Pour aller vers d'autres, chercher le lien, il faut du courage».

Finalement, le groupe a présenté le fruit de ses expériences et des réflexions de tous les participants dans le journal de l'association et en public, à Lausanne, lors de la Journée mondiale du refus de la misère.

**Quartier d'aujourd'hui ou Métamorphose? Opinions de jeunes des Bossons**

«Un écoquartier à la place de mon quartier? Surtout pas!» ont commencé par s'opposer 13 ados lors d'une discussion

**De Renens à Ouagadougou, de Genève à la Pologne**A Renens, dans les locaux de l'Association des Familles du Quart-Monde, un groupe d'enfants se rencontre depuis 2006. Et s'est lancé dans de grands projets organisés par TAPORI<sup>1</sup>.

Avec leurs silhouettes en bois grandeur nature porteuses de messages (campagne suivie par des enfants du monde entier), ces enfants ont participé à une exposition à l'ONU. Pourquoi des silhouettes? «C'est ce qu'on voit de la personne en premier, sans la connaître vraiment; on se fait une

les droits de manger et de jouer... et aussi d'avoir des parents, sans eux on ne serait pas là», énumère Julie.

Soumaila, de Ouagadougou, s'exprime ainsi: «J'ai choisi de mettre mon cœur dans ma main parce que quand on salue quelqu'un, nous le faisons avec la main, les mains se touchent et nos cœurs aussi (...). Et l'amitié a un commencement par là. Parfois les petits gestes peuvent blesser les gens; sans se rendre compte on peut dire des choses avec la bouche (...). Je dirai à un enfant que je ne connais pas de nous saluer, d'abord, et je lui demande s'il veut être mon ami (...). Je rêve d'un monde juste, je rêve de pouvoir avoir les forces pour aider toujours mes parents. L'amitié, la joie, la paix, la force. C'est tout cela qui forme le monde et la vie».

<sup>1</sup> Taporî, créé en 1967 par Joseph Wresinski, fondateur d'ATD Quart-Monde, est un courant d'amitié entre enfants du monde, qui s'engage là où ils sont pour que tous les enfants aient les mêmes chances (Cf. site taporî.org).



Case postale 101  
1000 Lausanne 21  
CCP 10-19342-5

## Comité

### Bureau

#### Président

Case postale 101  
1000 Lausanne 21

#### Vice-président

Bernard Joss  
Boveresses 14  
021 653 26 88

#### Secrétaire

Florence Chevallaz  
Valmont 20  
021 653 21 40

#### Trésorière

Chantal Jucker  
Gestofid SA  
Boveresses 51  
021 652 30 73

## Délégués des associations

### AMB

Maison des Boveresses  
Centre de rencontre et d'animation  
Daisy Aeberhard  
Boveresses 27bis  
021 652 48 82

### ASPT - Sport Pour Tous

Pascal Thoni  
Ch. du Tessin 2  
1052 Le Mont-sur-Lausanne  
021 653 11 48

### RATABOUM

Halte-jeux  
Yasmine Agosta  
Boveresses 27bis  
021 653 29 20

### CROG

Centre de rencontre œcuménique  
Marianne Pénillard  
Boveresses 26  
021 652 69 72

### QUARTIER LIBRE - ANTI ZONE

Nicole Zbinden  
Raxdillon 1 - 1066 Epalinges  
021 653 41 88

### ARC-ECHANGE

Huguette Furer  
Boveresses 12  
021 652 82 02

### FC BOVERESSES

Tony Giangreco  
Eterpeys 2  
021 652 52 07

### Secrétariat de rédaction et responsable de la publicité

Jean-François Martin  
Boveresses 16  
021 652 69 35  
nitram@vtxnet.ch

### Impression: IMPRIMA • Lausanne-Chailly

Florian Linder  
Tel+fax 021 728 68 34  
imprima.linder@sunrise.ch

Le Canard paraît 4 fois l'an,

février, mai, août, novembre

Tirage: 1600 ex. - 24<sup>e</sup> année

Prochaine parution: mai 2010

Délai rédactionnel: 23 avril 2010

au Centre de quartier. Ils l'aiment ainsi, leur quartier, se méfient des politiciens, sont mal informés du projet. Bon, tout de même ils constatent quelques manques dans les installations et la grande barrière des Bossons a ses inconvénients. Alors, sous la houlette de leurs animateurs, ils lancent une consultation auprès d'une cinquantaine de jeunes. Quelles envies, quels besoins dans le quartier? Devinez ce qui sort en no 1: une piscine! Comme en 2004 lors de la consultation de Quartiers21 dans notre secteur. C'est le fantasme des habitants du Nord de Lausanne... Suivent: davantage d'installations de sports et de jeux, des commerces, un cybercafé, une bibliothèque, une salle de danse, etc.

Par la suite, le groupe a visité pendant une journée, avec l'association lausannoise «écoquartier», celui de Vauban à Fribourg-en-Brigau (Allemagne). Puis un noyau de cinq filles, et quelques électrons libres, ont préparé une vidéo et des posters présentant leur vision. La création du film a été menée avec Baptiste Perfetta, professionnel de la vidéo participative. Tout ce beau travail a été présenté un soir de novembre à des parents du quartier et des représentants des autorités, des associations, de l'animation socioculturelle lausannoise.

Leurs posters, couverts d'informations sur les lieux et ce qui s'y passe, expriment leur vécu du quartier, avec ses terrains de sports comme espaces verts, «poumons» et lieux de rencontre. Ils corrigent une vision extérieure, qui ne voit aux Bossons

que des immeubles et des terrains de foot. Alors, un projet d'écoquartier qui ferait disparaître cette verdure? Dur à suivre... pour certains. Et Vauban? Les enfants ont trouvé joli, ces maisons multicolores, ces magasins – de bonbons souligne Sami, 10 ans –, le paysage. Mais bon, ce n'est pas le flash!

Lors de la discussion, des représentants des autorités se montrent un peu déçus: il faudrait que ces jeunes comprennent mieux ce qu'est un écoquartier! A priori deux visions s'opposent: la défense d'un concept et celle du vécu des jeunes habitants. Les parents s'en mêlent en amenant un point intéressant: dans un quartier, les espaces verts ou de jeux de taille importante, situés à distance des immeubles, appartiennent à tous, au contraire des places de jeux situées au pied des maisons, qui deviennent quasi privée et source de conflits de territoire. Ce besoin de vraies places publiques dans les quartiers est entendu et confirmé par Mme Krebs, cheffe du Service logement et gérances. De grandes discussions s'ensuivent, et les plus jeunes s'endorment ou lèvent l'ancre... Finalement les adultes restants semblent se retrouver autour de l'idée: tenir compte des pratiques vécues dans le quartier, et aborder les grandes métamorphoses par de petits changements concrets et crédibles du point de vue écologique.

Les enfants et les jeunes sont de grands utilisateurs de l'espace public, il faut les intégrer au mieux dans le processus de transformation. En retour, ils découvriront de nouvelles visions urbanistes... ■



Photos: Maison de quartier Bossons-Plaines du Loup